OTTIMO SYSTEMS®

SP 111 000

PRZYRZĄD AKUMULATOROWY DO TOPIENIA WYPEŁNIACZY

zasilany baterią litowo-jonową

EN

ACCUMULATORY INSTRUMENT FOR MELTING FILLERS

powered by a lithium-ion battery



OTTIMO SYSTEMS Sp. z o.o. Sp. k.
PL 42-700 Lubliniec | ul. Młyńska 27 | tel. 34/ 356 48 15
www.ottimo.pl | e-mail: biuro@ottimo.pl

SP 111 000

PRZYRZĄD AKUMULATOROWY



1 Grot topiący
2 Wskaźnik LED
3 Włącznik
4 Stacja ładująca

GROT TOPIĄCY



1 Część robocza grotu
2 Trzpień łączący

UCHWYT DO DEMONTAŻU



1 Końcówka demontująca grot

PRZEWODY DO ŁADOWANIA



1 Zasilacz USB
2 Zasilacz sieciowy

UWAGA!



Przyrząd służy tylko do topienia i nakładania wypełniaczy. Użycie przyrządu do obróbki mechanicznej naprawianej powierzchni, może spowodować jego uszkodzenie.

DEMONTAŻ



Aby poprawnie wymienić grot w urządzeniu należy umieścić uchwyt w bruździe łączącej końcówkę z urządzeniem, a następnie napierając w dół uchwytem wypchnąć końcówkę z nasady urządzenia.

PRZYRZĄD AKUMULATOROWY DO TOPIENIA WYPEŁNIACZY

ZASTOSOWANIE:
Przyrząd akumulatorowy do topienia i mieszania środków wypełniających firmy OTTIMO SYSTEMS.

DANE TECHNICZNE:
Długość: 171mm • Waga: 120g • Włącznik/wyłącznik: suwak bezpieczeństwa • Baza dokująco-ładująca.

PRZYGOTOWANIE:
Przed pierwszym użyciem naładować urządzenie do pełna. Pierwsze ładowanie akumulatora powinno trwać 3 godziny. Przesunąć przycisk do przodu (lub na pozycję 1) a następnie go wcisnąć. Przytrzymanie przycisku powoduje rozgrzanie grotu. Urządzenie nagrzewa się, gdy świeci się czerwona kontrolka oraz lampka na nasadce końcówki urządzenia. Po zwolnieniu przycisku kontrolka gaśnie i urządzenie stygnie.

DOSTĘPNE CZĘŚCI ZAMIENNE (do zakupu):
Grot topicy z trzpieniem łączącym (nr art. SP 111 001)

WYMIANA GROTU:
Do zestawu dołączono metalowy element, który ma na celu pomoc przy wymianie końcówki. Aby poprawnie wymienić grot w urządzeniu należy umieścić uchwyt do demontażu w bruździe łączącej końcówkę z urządzeniem, a następnie napierając uchwytem w dół wypchnąć końcówkę z nasady urządzenia. Aby ponownie zamontować grot należy chwycić przyrząd jak długopis i kciukiem lub palcem wskazującym wcisnąć włącznik, tak aby pozostał na pozycji "0". Wsunąć lekko trzpień łączący do otworu, ustawić grot roboczy w wygodnej dla siebie pozycji roboczej i mocno wcisnąć.

UWAGA: Nie należy obracać grotu roboczego w pozycji zamontowanej/zmontowanej/wciśniętej. Może spowodować to odłamanie wewnętrznego żarnika i uszkodzenie funkcji podgrzewania. Grot roboczy należy zmieniać po jego całkowitym wystudzeniu, gdy przyrząd jest wyłączony

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA:
Urządzenie osiąga wysokie temperatury! Może powodować oparzenia. Unikać dotyku ostrej końcówki lub gorących elementów metalowych podczas pracy. Przechowywać z dala od dzieci. Niepoprawne zastosowanie może powodować oparzenia, porażenie prądem i doznanie innych obrażeń. Nie zanurzać narzędzia w wodzie! Niebezpieczeństwo porażenia prądem. Używać narzędzia na odpornym na wysokie temperatury blacie. Po zakończeniu pracy z narzędziem przed odłożeniem pozostawić do wystygnięcia. Zasilacz musi być zawsze w miejscu łatwym do obsługi. Gniazdo elektryczne musi znajdować się w pobliżu narzędzia i być łatwo dostępne. Używać stacji ładowania wyłącznie w połączeniu z zasilaczem, który znajduje się w komplecie z narzędziem. Nie używać innego zasilacza. Różne zasilacze mają inne własności elektryczne, które mogą uszkodzić urządzenie lub spowodować inne zagrożenia! Nie używać narzędzia, gdy uszkodzony jest kabel sieciowy. Aby uniknąć zagrożeń, kabel musi by wymieniony przez producenta, jego pracowników serwisu lub podobnie przeszkolone osoby. Urządzenie nie jest przeznaczone do użycia przez osoby (wraz z dziećmi) z ograniczeniami fizycznymi, umysłowymi i wadami zmysłów lub osoby z niewystarczającym doświadczeniem, lub wiedzą, poza wypadkiem, gdy osoba odpowiedzialną za bezpieczeństwo zadba o nadzór lub instruktaż w zakresie użycia urządzenia. Należy zwrócić uwagę dzieciom, aby nie bawiły się urządzeniem. Używać zgodnie z przeznaczeniem.

ŁADOWANIE:
W celu naładowania urządzenia najpierw należy sprawdzić, czy napięcie zasilacza odpowiada danym źródła prądu. Następnie podłączyć zasilacz do stacji ładowania. Następnie podłączyć zasilacz do głównego zasilania elektrycznego. Upewnić się, że przełącznik narzędzia znajduje się w pozycji „0" i umieścić narzędzie końcówką skierowaną na dół w stacji ładowania. Upewnić się, że narzędzie jest poprawnie włożone, aby osiągnąć styk ładowania. Kontrolka na zasilaczu świeci się na CZERWONO. Zależnie od resztkowej pojemności akumulatora maksymalny czas ładowania wynosi 3 godziny. Kontrolka na zasilaczu świeci się na ZIELONO, gdy akumulator jest całkowicie naładowany. Narzędzie może być używane również przy częściowo naładowanym stanie. Po ładowaniu odłączyć od głównego zasilania elektrycznego.

ZASTOSOWANIE ZGODNE Z PRZEZNACZENIEM:
Urządzenie służy wyłącznie do roztapiania wypełniaczy OTTIMO SYSTEMS dedykowanych, do naprawy różnego rodzaju powierzchni użytkowych. Każde inne zastosowanie nie jest zgodne z przeznaczeniem i jest tym samym niedozwolone. W szczególności wykluczona jest obróbka termiczna (roztapianie, zmiękczanie, rozgrzewanie itd.) innych materiałów, jak również wszelkie użycie na ludziach i zwierzętach (tatuowanie, wypalanie itp.). **UWAGA:** niebezpieczeństwo poparzenia.

CZYSZCZENIE:
Przed czyszczeniem należy zawsze wyłączyć urządzenie i wyciągnąć zasilacz z gniazdka. Narzędzie, stację ładowania oraz zasilacz należy czyścić zawsze czystą, zwilżoną delikatnie wodą ściereczką. **UWAGA:** nie należy czyścić końcówki przy pomocy papieru ściernego. Uszkodzona powierzchnia stopu, z którego został wykonany grot. może wpływać na kolor aplikowanego wypełniacza.

SP 111 000

UTYLIZACJA:

Symbol ten wskazuje, że urządzenie nie może być wyrzucane wraz z odpadami mieszanymi, lecz do specjalnych pojemników na sprzęt do utylizacji. W celu uzyskania dodatkowych informacji zalecamy zasięgnąć informacji w swoim zakładzie komunalnym o punktach recyklingu produktów elektrycznych i elektronicznych. Akumulator litowo-jonowy może być wielokrotnie ładowany. Po zakończeniu eksploatacji należy doprowadzić akumulator do całkowitego wyładowania, wyciągnąć go z urządzenia, zakleić przyłącza, aby go zaizolować i przekazać do odpowiedniego punktu recyklingu. Zwróć się do swojego dostawcy, aby uzyskać informacje na temat sposobów oddania sprzętu do utylizacji.

Notatki

Notes

SP 111 000

RECHARGEABLE DEVICE



1 Heater blade
2 LED indicator
3 On/Off switch
4 Plug

SPECIAL HEATER BLADE



1 Heater Blade part
2 Connecting pin

DISMANTLING BRACKET



1 Blade removal bit

CHARGING CORDS



1 USB power supply
2 Mains power adapter

WARNING!



The instrument is only used for melting and applying fillers. The use of the device for mechanical working of the repaired surface may cause damage.

DISMANTLING



In order to correctly replace the blade in the device, place the Connecting Pin in the groove connecting the blade to the device and then pushing the Conecting Pin downwards, push the blade out of the tool.

ACCESSORY BATTERY OPERATED FOR MELTING FILLERS

APPLICATION:
Battery instrument for melting and mixing filler from OTTIMO SYSTEMS.

TECHNICAL DATA:
Length: 171mm • Weight: 120g • On/off switch: safety slide switch • Docking and charging base.

PREPARATION:
Before first use, charge the device fully. The first charge of the battery should take 3 hours. Push the button forward (or to position 1) and then press it. Pressing and holding of the button causes the Heater Blade to heat up. The device heats up when the red light is on and the light on the tip cap are on. After button is released, the light goes out and the blade cools down.

SPARE PARTS AVAILABLE (for purchase):
Special Heater blade with connecting pin (art. no. SP 111 001).

HEATER BLADE CHANGE:
A metal part is included (Connecting Pin) in the kit to designed to assist in replacing the blade. To correctly replace the tip in the device, place the removal handle in the furrow connecting the tip to the device and, pushing down with the handle, push the tip out of the socket of the device. To reinstall the tip, grasp the device like a pen and, using your thumb or forefinger, depress the switch so that it remains in the „0" position. Slide the connecting pin lightly into the hole, place the working blade in a comfortable working position and press firmly in.

NOTE: Do not rotate the work blade in the mounted/assembled/pressed position. This may cause the internal filament to break off and damage the heating function. Change the working blade after it has cooled completely when the instrument is switched off.

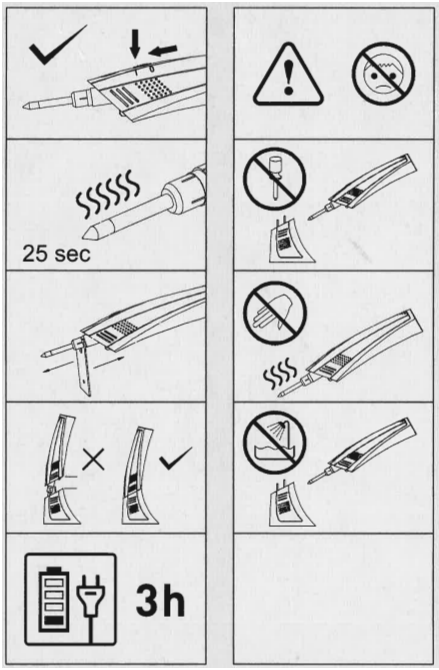
SAFETY RULES:
The device reaches high temperatures! May cause burns. Avoid touching the sharp end or hot metal heater blade during operation. Keep away from children. Incorrect use may cause burns, electric shock electric shock and other injuries. Do not immerse tool in water! Danger of electrocution electric shock. Use the tool on a heat-resistant worktop. After use with the tool the blade will cool down. The power supply must always be in a place easy to handle. The electrical socket must be near the tool and be easily accessible. Only use the charging station in combination with the power pack that comes with the tool. Do not use any other power supply. Different power packs have different electrical characteristics which may damage the tool or cause other hazards! Do not use the device if the power cord is damaged. To avoid hazards, the cable must be replaced by the manufacturer, his service personnel or similarly trained persons. The device is not intended for use by persons (including children) with physical, mental (including children) with physical, mental or sensory impairments or by persons with insufficient knowledge of and defective senses or by persons with insufficient experience or knowledge, except in the event of an accident, when the person responsible for safety provides supervision or instruction in the use of the appliance. Children should be cautioned not to play with the device. Use in accordance with the intended use.

CHARGING:
To charge the device, first check that the voltage of the power supply corresponds to the power source. Then connect the power supply to the charging station. Then connect the power supply to the main electrical supply. Ensure that the tool's switch is in the „0" position and place the tool with the tip pointing downwards into the charging station. Make sure the tool is correctly inserted to reach the charging contact. The indicator light on the power pack lights up RED. Depending on the residual capacity of the battery pack the maximum charging time is 3 hours. The indicator light on the power pack glows GREEN when the the battery pack is fully charged. The tool can also be used with a partially charged status. After charging, disconnect from the main electrical supply.

USE ONLY IN ACCORDANCE WITH INTENDED USE:
The device is exclusively used for melting filler of OTTIMO SYSTEMS for the repair of different types of surfaces. Any other use is not the intended use and is therefore not permitted.
In particular heat treatment is excluded. (melting, softening, heating, etc.) of other materials, as well as any use on humans and animals (tattooing, burning, etc.).
WARNING: Danger of burn injuries.

CLEANING:
Before cleaning, always switch off the device and remove the power supply from the plug. Device, charging station and power pack should always be cleaned with a clean cloth slightly dampened with water. WARNING: do not clean the tip with sandpaper. Damaged surface of the alloy causes that the colour of the applied filler can be affected by damage to the alloy surface.

UTILISATION:
This symbol indicates that the appliance must not be disposed of with mixed waste, but into special equipment containers for disposal. For further information, we recommend consult your local authorities about recycling facilities for electrical and electronic products and electronic products. The lithium-ion battery can be recharged several times. After use the battery should be completely discharged , remove it from the appliance, seal the connections to insulate it and hand it over to a suitable recycling centre. Contact your supplier for information on how toto dispose of the equipment.



02.23